

Liturgie zondag 29 december 2019
Top-2000 / Wereldplan
Goede Herderkerk
Aanvang: 10.00 uur

Voorganger: pastor Hessel Hansma
Muzikale medewerking: (jeugd)combo + zanger(es)

Voor de dienst luisteren we naar:

- Mooi van Marco Borsato

Hoe val je in slaap	Het is maar hoe je kijkt	Want binnen in jezelf
Hoe begint je dag	Het is maar wat je droomt	Is waar het eindigt en begint
Open je je ogen	Hoe mooi	
Met een traan of met een lach	Is jouw werkelijkheid	Hoe mooi
	Jij bent net zo rijk	Kan het leven zijn
	Zo rijk als je je voelt	Het is maar hoe je kijkt
En kijk je om je heen		Het is maar wat je droomt
En zie je dan de zon	Weet je wat je hebt	Hoe mooi
Of zoek je achter alles	Is de cirkel rond	Is jouw werkelijkheid
Naar de schaduw op de grond	Zie je wat er staat	Jij bent net zo rijk
	Of mis je enkel wat er stond	Zo rijk als je je voelt
	Krijg je wat je wilt	Zo rijk als je je voelt
En leef je voor geluk	Of zelfs meer dan wat je vroeg	
Of sterf je van verdriet	Ben je tevreden met het minste	Hoe mooi
En voelt dat als een keuze	Of is het meeste niet genoeg	Kan het leven zijn
Of heb jij die keuze niet	Raak je verwonderd van de sneeuw	Het is maar hoe je kijkt
	Van het ruisen van de wind	Het is maar wat je droomt
Het maakt niet echt iets uit	Geniet je van de vogels	Hoe mooi
Of dat de waarheid is of niet	Van het lachen van een kind	Is jouw werkelijkheid
Het is hoe jij het ziet		Jij bent net zo rijk
		Zo rijk als je je voelt
Hoe mooi		Zo rijk als je je voelt
Kan het leven zijn		Zo rijk als je je voelt
	Creëer je je geluk	

- You say (Lauren Daigle)

I keep fighting voices in my mind that say I'm not enough
Every single lie that tells me I will never measure up
Am I more than just the sum of every high and every low?
Remind me once again just who I am, because I need to know (ooh oh)

You say I am loved when I can't feel a thing
You say I am strong when I think I am weak
You say I am held when I am falling short
When I don't belong, oh You say that I am Yours
And I believe (I), oh I believe (I)
What You say of me (I)
I believe

The only thing that matters now is everything You think of me
In You I find my worth, in You I find my identity, (ooh oh)

Taking all I have and now I'm laying it at Your feet
You have every failure God, and You'll have every victory, (ooh oh)

Vertaling:

Ik blijf vechten tegen stemmen in mijn hoofd die zeggen dat ik niet genoeg ben
Elke leugen die me vertelt dat ik nooit goed genoeg zal zijn
Ben ik meer dan alleen de som van elk hoogtepunt en elk dieptepunt?
Herinner mij aan wie ik ben, want ik moet het weten (ooh oh)

U zegt dat ik geliefd ben als ik niets kan voelen
U zegt dat ik sterk ben als ik denk dat ik zwak ben
U zegt dat ik vastgehouden word als ik tekort schiet
En als ik er niet bij hoor, vertelt U me dat ik van U ben
En ik geloof (ik), oh ik geloof (ik)
Wat U van mij zegt (ik)
ik geloof

Het enige wat nu telt is alles wat U van me denkt
In U vind ik mijn waarde, in U vind ik mijn identiteit, (ooh oh)

Ik neem alles wat ik heb en leg het nu aan uw voeten
U hebt elke mislukking God
En U zult elke overwinning krijgen (ooh oh)

Welkom

We luisteren en zingen: Ik zou wel eens willen weten (Ruth Jacot/Jules de Korte)

Ik zou wel eens willen weten, waarom zijn de bergen zo hoog
Misschien om de sneeuw te vergaren
Of het dal voor de kou bewaren
Of misschien als een veilige stut voor de hemelboog
Daarom zijn de bergen zo hoog

Ik zou wel eens willen weten, waarom zijn de zeeën zo diep
Misschien tot geluk van de vissen
Die het water zo slecht kunnen missen
Of tot meerdere glorie van God die de wereld schiep
Daarom zijn de zeeën zo diep

Ik zou wel eens willen weten, waarom zijn de wolken zo snel
Misschien dat 't een les aan de mens is
Die hem leert hoe fictief een grens is
Of misschien is het ook maar eenvoudig een engelenspel
Daarom zijn de wolken zo snel

Ik zou wel eens willen weten, waarom zijn de mensen zo moe
Misschien door hun jachten en jagen
Of misschien door hun tienduizend vragen
En ze zijn al zo lang onderweg naar de vrede toe
Daarom zijn de mensen zo moe

Moed en de eeuwenoude groet:

v. : God wil onze helper zijn

allen: Hij die de hemel en de aarde gemaakt heeft

v: Hij wil ons moed geven om door te gaan

allen: Hij is onze bondgenoot in eeuwigheid

v: Van die God mag ik u en jullie vrede wensen
allen: dat wensen wij ook aan jou
amen.

Introductie op het thema van de dienst

Lied: Is this the World we created (Queen)

Just look at all those hungry mouths we have
to feed
Take a look at all the suffering we breed
So many lonely faces scattered all around
Searching for what they need.

Is this the world we created?
What did we do it for?
Is this the world we invaded
Against the law?
So it seems in the end.
Is this what we're all living for today?
The world that we created.

You know that everyday

Vertaling:

Kijk alleen maar naar al die hongerige monden
die we moeten voeden
Kijk naar al het lijden wat wr voortbrengen
Zo veel eenzame gezichten overal verspreid
Zoekend naar wat ze nodig hebben

Is dit de wereld die we gemaakt hebben?
Waarom hebben we het gedaan?
Is dit de wereld die we uitgevonden hebben
Tegen de wet?
Zo lijkt het uiteindelijk
Is dit de wereld waar we vandaag allemaal
voor leven
De wereld die we hebben gemaakt

a helpless child is born
Who needs some loving care inside a happy
home
Somewhere a wealthy man is sitting on his
throne
Waiting for life to go by.

Is this the world we created?
We made it on our own.
Is this the world we devastated
Right to the bone?

If there's a God in the sky looking down
What can he think of what we've done
To the world that He created?

Je weet dat er elke dag
een hulpeloos kind wordt geboren
Wie heeft een beetje liefdevolle zorg nodig in
een blij thuis
Ergens zit een rijke man op zijn troon
Wachtend tot het leven voorbij komt

Is dit de wereld die we gemaakt hebben?
We maakten hem zelf
Is dit de wereld die we verpest hebben
Recht tot het bot

Als er een God in de hemel neerkijkt
Wat kan hij denken van wat we hebben gedaan
Met de wereld die Hij gemaakt heeft

Kindermoment door Hanneke en Helen aansteken kerstkaars!

Lied: Wereldplan (kinderen voor kinderen)

Hij is pas 10
En moet gewoon naar school
Maar wordt gezien langs de rand van het riool
Is door geweld
Zijn familie kwijtgeraakt
De oorlog heeft van hem een ander kind
gemaakt

Hey mensen, hey mensen, hey mensen
Wij mensen, wij mensen, wij mensen

Hoge dames, hoge heren
President van ieder land
Ik weet niet veel af van regeren
Maar heb wel een wereldplan
Smeed je wapens om tot ijzer

En maak er gereedschap van
Jullie vuisten zijn gesloten, maak ze open
En geef elkaar een hand

Men lacht haar uit
Ze wordt gepest
Door haar geloof is zij iets anders dan de rest
Het doet haar pijn
Ze laat een traan

Kyriëgebed: Fix You (Coldplay)

When you try your best but you don't succeed
When you get what you want but not what you
need
When you feel so tired but you can't sleep
Stuck in reverse

When the tears come streaming down your
face
'Cause you lose something you can't replace
When you love someone but it goes to waste
What could it be worse?

Lights will guide you home

Vertaling:

Wanneer je probeert je best niet maar niet
slaagt
Wanneer je krijgt wat je wil maar niet wat
je nodig hebt
Wanneer je je zo moe voelt maar niet kan
slapen
Vast in de achteruit

En de tranen stromen over je gezicht
Wanneer je iets kwijt raakt dat je niet kunt
vervangen
Of als je van iemand houdt maar het
verloren gaat
Zou het erger kunnen?

Lichten zullen je naar huis leiden
En je botten doen ontvlammen
En ik zal proberen je te herstellen

Heel hoog boven of daar beneden

Glorialied: What a wonderful World (Louis Armstrong)

I see trees of green, red roses too
I see them bloom for me and you
And I think to myself what a wonderful world

Ze vraagt haar moeder: 'Hebben wij iets fout
gedaan?'
Hey mensen, hey mensen, hey mensen
Wij mensen, wij mensen, wij mensen

Hoge dames, hoge heren
President van ieder land
Ik weet...

And ignite your bones
And I will try to fix you

But high up above or down below
When you are too in love to let it show
Oh but if you never try you'll never know
Just what you're worth

Lights will guide you home
And ignite your bones
And I will try to fix you

Tears come streaming down your face
When you...

Wanneer je te verliefd bent om het los te
laten
Als je het nooit probeert zul je nooit weten
Wat je waard bent

Lichten zullen je naar huis leiden
En je botten doen ontvlammen
En ik zal proberen je te herstellen
Tranen stromen over je gezicht
Wanneer je iets verliest dat je niet kunt
vervangen

Tranen stromen over je gezicht en ik
Tranen stromen over je gezicht
Ik beloof je dat ik van mijn fouten zal leren
Tranen stromen over je gezicht en ik

Lichten zullen je naar huis leiden
En je botten doen ontvlammen
En ik zal proberen je te herstellen

I see skies of blue and clouds of white
The bright blessed day, the dark sacred night

And I think to myself what a wonderful world

The colors of the rainbow so pretty in the sky
Are also on the faces of people going by
I see friends shaking hands saying how do you
do

Vertaling:

Ik zie de groene bomen en ook de rode
rozen, ik zie ze bloeien voor jou en mij.
En ik denk bij mezelf: in wat voor een mooie
wereld leven we.

Ik zie de blauwe lucht met witte wolken
De heldere, gezegende dag en de heilige
donkere nacht
En ik denk bij mezelf: wat een prachtige
wereld

De kleuren van de regenboog,

We lezen uit de bijbel: Psalm 8

Lied: Roller coaster (Danny Vera)

Here we go
On this roller coaster life we know
With those crazy highs and real deep lows
I really don't know why
And I will go
To the farthest place on earth I know
I can travel all the road, you see
'Cause I know you're there with me

You don't have to slow me down
'Cause I will always be around
I will find my way back home
Where magnolia grows, where magnolia grows

But I guess you know
Why I do what I do and where I go

vertaling:

Daar gaan we dan
In dit achtbaanleven dat we kennen
Met die idiote hoogten en echt diepe dalen
Ik weet echt niet waarom

En ik zal gaan
Naar de verste plek op aarde die ik ken
Ik kan de hele weg afreizen, weet je
Want ik weet dat jij bij me bent

Je hoeft me niet af te remmen
Want ik zal altijd in de buurt zijn

They're really saying I love you

I hear babies crying, I watch them grow
They'll learn much more than I'll never know
And I think to myself what a wonderful world
Yes I think to myself what a wonderful World

zo mooi in de lucht
Net als de gezichten van alle voorbijgangers
Ik zie vrienden die elkaars hand schudden, ze
zeggen:
"Hoe gaat het?"
Ze zeggen echt: "Ik houd van je"

Ik hoor baby's huilen, ik zie ze opgroeien
Ze zullen meer leren dan ik ooit zal weten
En ik denk bij mezelf: wat een mooie wereld
Ja, ik denk bij mezelf: wat een mooie wereld

I try to fill that empty space inside
But I can't do that without you
You're even with me in my dreams
I see a sail, the seven seas
I will try to find my way
You're always there tomorrow,
you're always there tomorrow

Here we go
On this roller coaster life we know
I can travel all the road, you see
'Cause I know you're there with me
'Cause I know, oh I know
You're there with me

Ik zal mijn weg terug naar huis vinden
Waar de magnolia groeit, waar de magnolia
groeit

Maar ik denk dat je wel weet
Waarom ik doe wat ik doe en waar ik heen ga
Ik probeer een leegte in mij te vullen
Maar dat kan ik niet doen zonder jou

Je bent zelfs bij me in mijn dromen
Ik zie een zeil, de zeven zeeën
Ik zal proberen mijn weg te vinden

Morgen zul je er altijd zijn, morgen zul je er
altijd zijn

Woorden ter bezinning

Lied: Droom, durf, doe en deel (Marco Borsato)

Sluit je ogen één seconde
Zet een lach op je gezicht
Zeg bedankt tegen het leven
Voor de liefde en het licht
Doe een wens voor iemand anders
Al lijkt het nog zo klein en stil
Elke golf begint als rimpel
Maar maakt altijd een verschil
Whohoho, vier het leven om je heen
Hang de slingers op en dans met iedereen
Whoho, het leven is al veel te kort
Ja, en alleen is maar alleen
Dus droom, durf, doe en deel met iedereen

Kinderen vertellen hun plan met de wereld

Inzameling van de gaven

Het jeugdcombo speelt: Million dreams (Pink)

I close my eyes and I can see
A world that's waiting up for me that I call my
own
Through the dark, through the door
Through where no one's been before
But it feels like home

They can say, they can say it all sounds crazy
They can say, they can say I've lost my mind
I don't care, I don't care, if they call me crazy
We can live in a world that we design

'Cause every night, I lie in bed
The brightest colors fill my head
A million dreams are keeping me awake
I think of what the world could be
A vision of the one I see
A million dreams is all it's gonna take
Oh, a million dreams for the world we're gonna
make
There's a house we can build
Every room inside is filled with things from far

Vertaling:

Ik doe mijn ogen dicht en ik kan het zien
De wereld die op me wacht
Dat ik de mijne noem

Daar gaan we dan
In dit achtbaanleven dat we kennen
Met die idiote hoogten en echt diepe dalen
Ik weet echt niet waarom

Deel je rijkdom met een ander
Liefde nog veel meer dan goud
En wees lief voor wie je lief is
Zeg als je van iemand houdt
Geef een glimlach aan een vreemde
Knuffel iemand, elke dag
En wees dankbaar voor de dingen
Die je vandaag beleven mag
Whohoho, vier het leven om je heen
Hang de slingers op en dans met iedereen
Whoho, het leven is al veel te kort
Ja, en...

away
Special things I compile
Each one there to make you smile on a rainy
day

They can say, they can say it all sounds crazy
They can say, they can say we've lost our
minds
See, I don't care, I don't care if they call us
crazy
Run away to a world that we design

However big, however small
Let me be part of it all
Share your dreams with me
We may be right, we may be wrong
But I wanna bring you along to the world I see
To the world we close our eyes to see
We close our eyes to see

For the world we're gonna make

Door het donker, door de deur
Door waar niemand eerder is geweest
Maar het voelt als thuis

Ze kunnen zeggen dat ze kunnen zeggen dat
het allemaal gek klinkt
Ze kunnen zeggen dat ze kunnen zeggen dat ik
mijn verstand verloren heb

Het maakt me niet uit, het maakt me niet uit,
dus noem me gek
We kunnen leven in een wereld die we
ontwerpen

Omdat ik elke nacht in bed lig
De helderste kleuren vullen mijn hoofd
Een miljoen dromen houden me wakker
Ik denk aan wat de wereld zou kunnen zijn
Een visie van degene die ik zie
Een miljoen dromen is alles wat het gaat
kosten
Een miljoen dromen voor de wereld die we
gaan maken

Er is een huis dat we kunnen bouwen
Elke kamer binnen is gevuld

Gebed, besloten met stil gebed en gezongen Onze Vader (melodie 'I am sailing').

Onze Vader, onze Vader,
ging Jouw Naam maar in het rond
als een lopend vuur van liefde,
morgenlicht en warmtebron.

Werd Jouw Rijk van recht en vrede
door de mensen maar aanvaard,
dan werd zelfs de wreedste natie
tot een hemel hier op aard.

Laat niet af van deze wereld;
geef het brood van alledag,
dat wij delen met elkander

Slotlied: You rise me up (Westlife)

When I am down, and, oh, my soul, so weary
When troubles come, and my heart burdened
be
Then, I am still and wait here in the silence
Until you come and sit awhile with me

You raise me up, so I can stand on mountains
You raise me up to walk on stormy seas

Met dingen van ver weg
De speciale dingen die ik compileer
Elk daar om je te laten lachen
Op een regenachtige dag

Ze kunnen zeggen dat ze kunnen zeggen dat
het allemaal gek klinkt
Ze kunnen zeggen dat ze kunnen zeggen dat
we ons verstand verloren hebben
Het maakt me niet uit, het maakt me niet uit of
ze ons gek noemen
Weggelopen naar een wereld die we ontwerpen

Hoe groot ook, hoe klein ook
Laat me er deel van uitmaken
Deel je dromen met mij
Je hebt misschien gelijk, je hebt het mis
Maar zeg dat je me mee zult nemen
Naar de wereld die je ziet
Aan de wereld sluit ik mijn ogen om te zien
Ik doe mijn ogen dicht om te zien

zonder baat of winstbejag.

Wees genadig en vergevend,
zoals wij dat willen zijn.
Maar vernietig al wat kwaad is.

Onze Vader, maak ons vrij.
Want door wie bestaat de aarde
en de hoop op haar behoud?
Door wie anders, onze Vader,
door wie anders dan door Jou.

I am strong when I am on your shoulders
You raise me up to more than I can be

There is no life - no life without its hunger;
Each restless heart beats so imperfectly;
But when you come and I am filled with
wonder,
Sometimes, I think I glimpse eternity.

Vertaling:

Wanneer ik me slecht voel, oh mijn ziel, zo
wazig
Wanneer problemen komen en mijn hart me
verbrandt
Dan, ben ik er nog en wacht hier in de stilte,
Tot jij komt en een tijdje bij me zit.

Jij tilt me op, zodat ik op bergen kan staan
Jij tilt me op, om stormige zeeën te
bewandelen

Ik ben sterk, wanneer ik op je schouders zit
Jij tilt me op...
Tot meer dan wat ik kan zijn.

Er is geen leven - geen leven zonder zijn
honger
Elk rusteloos hart dat zo imperfect klopt
Maar wanneer je komt en ik vervuld ben met
twijfel,
Soms, denk ik dat ik de eeuwigheid zie.

Zegenbede

Lied: Ik wens jou (Trinity)

Ik wens jou een dak boven je hoofd
Dat je huis een thuis mag zijn, je tafel vol met
brood
dat je rustig slapen kunt, de hele nacht
dat de liefde van je leven op je wacht

Ik wens jou genoeg om door te gaan
dat je rijkdom vindt door ook van weinig te
bestaan
ik wens jou -volle dagen toe - en vrije tijd
met kinderen om je heen, tot aan het eind

een muur voor de wind
en een vuur voor de kou
een jas voor de regen
en een vriend dichtbij jou

'k wens jou vrede toe om wie je bent
dat je lacht en huilt met alle mensen die je kent
dat de liefde aan je hart vervulling geeft
in elk van de seizoenen dat je leeft

een muur voor de wind
en een vuur voor de kou
een jas voor de regen
en een vriend dichtbij jou

Ik bescherm je voor de wind, en vindt voor jou
een schuilplaats
in de nacht maak ik een vuur want dan word jij
niet bang
in het donker loop ik naast je als een trouwe
engel
ik ben hier, wij gaan samen, heel je leven lang

*Na de dienst bent u welkom in de kelder voor koffie, thee en fris.
Daar kan ook de hele keuzelijst worden beluisterd.*

Wilt u of wil jij de dienst nog eens beluisteren of terugkijken:
<https://kerkdienstgemist.nl/PG-Borger-de-Goede-Herderkerk>